

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com

SKU: ESGW800

Ice scoop for ice cube machine - large



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Ice Scoop for Ice Cube Machine - Large ESGW800

1. General Information

Thank you for choosing the Ice Scoop for Ice Cube Machine - Large ESGW800. This manual provides essential information for the safe and efficient use of your product. Please read it thoroughly before operating the device. This product is designed for commercial use and complies with the General Product Safety Regulation (GPSR).

2. Safety Information

- Ensure that the scoop is only used for its intended purpose, which is to handle and transport ice cubes.
- Always use protective gloves when handling ice to prevent frostbite or cold burns.
- Do not use the scoop for any tasks other than those it is designed for.
- Keep the scoop away from hot surfaces and flame to avoid deformation or melting.
- Clean the ice scoop regularly to prevent the growth of bacteria or residues that could contaminate the ice.
- Check the scoop for any signs of wear or damage before use. Do not use if damaged.
- Store the scoop in a cool, dry place when not in use to prevent mold and mildew.

3. Product Specifications

- Model: ESGW800
- Material: Food-grade plastic
- Size: Large scoop
- Weight: 0.5 kg
- Capacity: 1.5 L
- Color: Transparent

4. Setup and Installation

1. Remove the Ice Scoop from the packaging. Ensure all parts are included.
2. Inspect the scoop for any visible damage. If damaged, do not proceed with installation.
3. Place the ice scoop in a designated area near the ice cube machine, ensuring it is easily accessible for use.
4. If the ice scoop has a holder or stand, securely attach it to the wall or place it on a flat surface as per your preference.

5. Operation

1. Ensure the ice cube machine is properly functioning and producing ice cubes.
2. When ready to scoop, wear protective gloves.
3. Use the scoop to retrieve ice, ensuring to fill the scoop to its capacity for optimal performance.
4. Transfer the scooped ice as needed.

6. Cleaning and Maintenance

- Wash the ice scoop with warm water and mild detergent after each use.
- Rinse thoroughly to ensure no detergent residue remains.
- Allow the scoop to air dry completely.
- Store in a clean, dry place to prevent contamination.

7. Troubleshooting

- If the scoop appears to be warped:
 - Check that it is not exposed to high temperatures.
 - If warped, refrain from using until replaced.
- If the scoop shows signs of discoloration or smells unpleasant:
 - Discard the scoop and replace with a new one for hygiene purposes.

8. Disposal

- This product should be disposed of in accordance with local waste disposal regulations.
- If the scoop is no longer usable, recycle if possible or dispose of it as general waste.

9. Contact

For further assistance or inquiries about your Ice Scoop for Ice Cube Machine - Large ESGW800, please contact us at:

Email: info@gmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual für die Eisportionierer ESGW800

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zur Anschaffung des Eisportionierers ESGW800. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine einfache und effiziente Möglichkeit zu bieten, Eiswürfel aus Ihrer Eiswürfelmaschine zu entnehmen. Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt korrekt verwenden.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwendungszweck: Nur für die Verwendung mit Eiswürfelmaschinen vorgesehen.
- Sicherheitshinweise:
 - Verwenden Sie den Eisportionierer nicht für andere Zwecke.
 - Stellen Sie sicher, dass Ihre Hände trocken sind, um Unfälle zu vermeiden.
 - Berühren Sie die Kanten des Eisportionierers nicht, da sie scharf sein können.
 - Halten Sie den Eisportionierer von Kindern fern.
 - Vermeiden Sie es, überfüllte Behälter zu verwenden, um ein Überlaufen von Eis zu verhindern.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Modell: ESGW800
- Material: Hochwertiger Edelstahl
- Fassungsvermögen: 800 ml
- Maße: 200 mm x 120 mm x 60 mm
- Gewicht: 600 g
- Farbe: Silver
- Geeignet für: Gewerbliche Eiswürfelmaschinen
- Besonderheiten: Ergonomischer Griff für komfortable Handhabung

4. Einrichtung und Installation

1. Nehmen Sie den Eisportionierer ESGW800 aus der Verpackung.
2. Stellen Sie sicher, dass der Eisportionierer sauber und trocken ist.
3. Lagern Sie den Portionierer an einem trockenen Ort, wo er leicht zugänglich ist.
4. Vergewissern Sie sich, dass die Eiswürfelmaschine ordnungsgemäß installiert und betriebsbereit ist, bevor Sie den Portionierer verwenden.

5. Betrieb

1. Entnehmen Sie den Eisportionierer von seiner Ablage.
2. Führen Sie den Portionierer vorsichtig in die Eiswürfelmaschine ein.
3. Schaufeln Sie das Eis langsam und gleichmäßig aus der Maschine.
4. Achten Sie darauf, nur die benötigte Menge Eis zu entnehmen, um Verschwendung zu vermeiden.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie den Eisportionierer nach jeder Verwendung mit warmem Seifenwasser.
- Vermeiden Sie aggressive Reinigungsmittel oder Scheuermittel.
- Trocknen Sie den Portionierer nach der Reinigung gründlich ab.
- Lagern Sie den Portionierer an einem Ort, der vor Staub und Feuchtigkeit geschützt ist.

7. Fehlerbehebung

- Problem: Der Portionierer schaufelt nicht effektiv.
 - Lösung: Überprüfen Sie, ob der Portionierer richtig in die Eiswürfelmaschine eingeführt ist.
- Problem: Der Portionierer ist schwierig zu halten.
 - Lösung: Stellen Sie sicher, dass der Portionierer sauber und frei von Nässe ist, da dies die Griffbarkeit beeinträchtigen kann.

8. Entsorgung

Bitte entsorgen Sie den Eisportionierer gemäß den lokalen Vorschriften für die Entsorgung von Edelstahl und Kunststoff. Stellen Sie sicher, dass das Produkt umweltgerecht entsorgt wird.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

- E-Mail: info@ggmgastro.com
- Telefon: 0800 7000 220
- Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding: IJsschep voor IJsblokjesmachine (Groot) ESGW800

1. Algemene Informatie

De IJsschep voor de IJsblokjesmachine (Groot) ESGW800 is een essentieel hulpmiddel voor het efficiënt scheppen van ijsblokjes. Ontworpen voor gebruik in commerciële en particuliere omgevingen, biedt deze ijsschep een snelle en hygiënische manier om ijs te serveren.

2. Veiligheidsinformatie

- Gebruik de ijsschep alleen voor het scheppen van ijs.
- Laat kinderen niet zonder toezicht de ijsschep gebruiken.
- Gebruik geen scherpe of scherpe voorwerpen om de ijsschep te reinigen.
- Zorg ervoor dat de ijsschep altijd schoon en droog is voordat u hem gebruikt.
- Vermijd contact met hete oppervlakken en open vuur om brandwonden te voorkomen.
- Berg de schep op een veilige plaats op om ongevallen te voorkomen.

3. Productspecificaties

- Model: ESGW800
- Materiaal: Roestvrij staal
- Kleuren: Glanzend zilver
- Afmetingen: 320 mm x 170 mm
- Capaciteit: 800 ml
- Gewicht: 300 g

4. Opstelling en Installatie

1. Zorg ervoor dat de werkruimte schoon en vrij van obstakels is.
2. Controleer of u alle onderdelen van de ijsschep heeft ontvangen.
3. Plaats de ijsschep op een droge, vlakke ondergrond.
4. De ijsschep is gebruiksklaar en vereist geen verdere installatie.
5. Maak de ijsschep voor het eerste gebruik grondig schoon met warm, zeepachtig water en droog deze af.

5. Bediening

1. Vul de ijsschep met ijsblokjes vanuit de ijsmachine.
2. Gebruik de handgreep om de schep eenvoudig te hanteren.
3. Schep de gewenste hoeveelheid ijs uit en serveer het naar wens.
4. Na gebruik, veeg de ijsschep af met een schone, droge doek.

6. Onderhoud en Reiniging

- Spoel de ijsschep na elk gebruik grondig af met warm water.
- Gebruik milde zeep indien nodig.
- Vermijd schurende schoonmaakmiddelen die het oppervlak kunnen beschadigen.
- Bewaar de ijsschep op een droge plaats om roestvorming te voorkomen.
- Controleer regelmatig op eventuele beschadigingen en vervang indien nodig.

7. Probleemoplossing

- Probleem: IJsschep is moeilijk te hanteren.
Oplossing: Zorg ervoor dat uw handen droog zijn en dat de ijsschep schoon is.
- Probleem: IJsschep is verroest.
Oplossing: Controleer opslagomstandigheden en gebruik een roestbestrijdend middel.
- Probleem: IJs blijft plakken aan de schep.
Oplossing: Maak de schep vooraf vochtig voordat u het ijs schept.

8. Afvoeren

Bij het afvoeren van de ijsschep, zorg ervoor dat deze volledig is gereinigd en geen resten van voedsel of ijs bevat. Het product kan als metaalafval worden afgevoerd. Volg lokale richtlijnen voor recycling en afvalverwerking.

9. Contact

Heeft u vraag of behoefte aan ondersteuning? Neem contact met ons op:

E-mail: info@gmgastro.com

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Cucharón de Hielo para Máquina de Cubos de Hielo Grande ESGW800

1. Información General

Gracias por elegir el Cucharón de Hielo ESGW800. Este producto está diseñado para facilitar la recolección y el servicio de cubos de hielo de manera eficiente y segura. Fabricado con materiales de alta calidad, garantizando durabilidad y rendimiento en diversas aplicaciones.

2. Información de Seguridad

- **Uso Adecuado:** Este cucharón está destinado únicamente para uso con cubos de hielo. No lo utilice con otros alimentos o sustancias.
- **Superficies Resbaladizas:** Use el cucharón en superficies secas para prevenir resbalones y caídas.
- **Temperaturas Extremas:** Tenga cuidado al manipular el hielo, ya que puede causar quemaduras por congelación.
- **Manejo con Cuidado:** Evite golpes o caídas que puedan dañar el cucharón o causar lesiones.
- **Uso de Protección:** Se recomienda el uso de guantes para minimizar el contacto con superficies frías.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- **Modelo:** ESGW800
- **Material:** Acero inoxidable
- **Capacidad:** 1.5 litros
- **Dimensiones:** 30 cm x 15 cm x 10 cm
- **Peso:** 500 g
- **Color:** Plateado
- **Resistencia a Corrosión:** Alta

4. Instalación y Configuración

- **Paso 1:** Retire el cucharón de su embalaje.
- **Paso 2:** Inspeccione el cucharón para asegurarse de que no haya daños visibles.
- **Paso 3:** Coloque el cucharón en un lugar accesible junto a la máquina de cubos de hielo.

No se requiere instalación adicional, simplemente asegúrese de que esté limpio y listo para usar.

5. Operación

- Utilice el cucharón para recoger los cubos de hielo cuando estén listos.
- Asegúrese de que las manos estén limpias y secas para evitar contaminaciones.
- Llene el cucharón y utilícelo para servir el hielo según sea necesario.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Lave el cucharón con agua caliente y jabón después de cada uso.
- Evite el uso de productos abrasivos que puedan dañar la superficie.
- Se puede desinfectar sumergiéndolo en una solución de agua y cloro diluido.
- Asegúrese de secar completamente antes de almacenar.

7. Resolución de Problemas

- **El cucharón se deforma:** Asegúrese de no exponer el cucharón a temperaturas extremas.
- **Dificultad para recoger el hielo:** Verifique que el cucharón no esté dañado y que esté limpio.

8. Disposición

Al final de su vida útil, deseche el cucharón de acuerdo con la normativa local. El acero inoxidable es reciclable, así que se recomienda llevarlo a un centro de reciclaje adecuado.

9. Contacto

Si tiene preguntas o necesita asistencia, comuníquese con nosotros:

Correo electrónico: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

Gracias por elegir el Cucharón de Hielo ESGW800. Disfrute de su uso.

FR FRANÇAIS

Manuel d'Utilisation de la Pelle à Glace ESGW800

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi la Pelle à Glace ESGW800. Cet accessoire est conçu pour une utilisation dans les environnements commerciaux, facilitant la distribution des glaçons produits par votre machine à glaçons.

2. Informations de Sécurité

- Ne pas utiliser la pelle à glace pour d'autres matériaux que les glaçons.
- Évitez tout contact avec des surfaces chaudes pour prévenir les brûlures.
- Gardez hors de portée des enfants pour éviter les accidents.
- Nettoyez soigneusement avant et après chaque utilisation pour maintenir des normes d'hygiène élevées.
- En cas de dommages visibles sur le produit, ne pas l'utiliser et contacter le service après-vente.
- Ne pas immerger la pelle dans des liquides corrosifs ou utiliser des nettoyants abrasifs.
- Respectez toujours les recommandations d'utilisation pour éviter les blessures.

3. Vue d'Ensemble du Produit et Spécifications

- Modèle : ESGW800
- Matériau : Plastique alimentaire résistant.
- Capacité : 800 ml.
- Dimensions : 30 cm x 13 cm x 10 cm.
- Poids : 0,5 kg.
- Couleur : Transparent.

4. Configuration et Installation

La pelle à glace ESGW800 ne nécessite aucune installation. Suivez simplement ces étapes :

1. Retirez la pelle de l'emballage.
2. Inspectez l'ensemble pour toute anomalie.
3. Conservez la pelle à un endroit propre et sec, à proximité de votre machine à glaçons.

5. Fonctionnement

Pour utiliser la pelle à glace ESGW800 :

1. Positionnez-vous près de la machine à glaçons.
2. Placez la pelle dans le compartiment de glaçons et remplissez-la soigneusement.
3. Utilisez la pelle pour transférer les glaçons dans des seaux ou des récipients.
4. Remettez la pelle à son emplacement après utilisation pour éviter toute contamination.

6. Nettoyage et Entretien

- Lavez la pelle à glace avec de l'eau chaude savonneuse avant la première utilisation et après chaque utilisation.
- Rincez abondamment et laissez sécher à l'air libre.
- Évitez l'utilisation de produits chimiques agressifs ou d'éponges abrasives qui pourraient endommager la surface.

7. Dépannage

- Problème : Difficulté à retirer les glaçons
Solution : Assurez-vous que la pelle est bien plongée dans les glaçons. Si les glaçons sont collés, utilisez une autre pelle ou un ustensile pour les détacher doucement.
- Problème : Dommages visibles sur la pelle
Solution : Ne pas utiliser la pelle endommagée. Contactez le service après-vente pour un remplacement.

8. Élimination

À la fin de sa durée de vie, débarrassez-vous de la pelle à glace ESGW800 d'une manière respectueuse de l'environnement. Recyclez le plastique conformément aux réglementations locales.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

Email : info@gmgastro.com

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Cucchiaino per Ghiaccio Grande ESGW800

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto il Cucchiaino per Ghiaccio Grande ESGW800. Questo prodotto è progettato per facilitare la manipolazione e il servizio di cubetti di ghiaccio in modo efficiente e sicuro. Si prega di leggere attentamente questo manuale prima dell'uso.

2. Informazioni di Sicurezza

- Utilizzare il cucchiaino solo per l'uso previsto. Non utilizzarlo per altri scopi.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini.
- Evitare di utilizzare il cucchiaino su superfici calde o vicino a fonti di calore.
- Assicurarsi di indossare guanti appropriati durante la manipolazione del ghiaccio per evitare lesioni o congelamento della pelle.
- Controllare regolarmente il cucchiaino per individuare segni di usura o danni. In caso di danni, non utilizzare il prodotto e contattare il servizio clienti.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

Il Cucchiaino per Ghiaccio Grande ESGW800 è progettato per l'uso in ambienti commerciali e domestici.

Specifiche tecniche:

- Materiale: Acciaio inox di alta qualità
- Dimensioni: Lunghezza 30 cm, Larghezza 10 cm
- Capacità: Fino a 1,5 litri di ghiaccio
- Peso: 0,5 kg

4. Installazione e Montaggio

Il Cucchiaino per Ghiaccio Grande ESGW800 non richiede un'installazione complessa. Seguire i seguenti passaggi:

1. Rimuovere il cucchiaino dalla confezione.
2. Verificare che non ci siano parti danneggiate o difettose.
3. Asciugare il cucchiaino per evitare che l'umidità residua crei condensa.
4. Conservare in un luogo asciutto e fresco prima dell'uso.

5. Operazione

1. Immergere il cucchiaino nella macchina per cubetti di ghiaccio per raccogliere i cubetti.
2. Utilizzare il cucchiaino per servire ghiaccio nelle bevande o nei contenitori desiderati.
3. Maneggiare con cura durante l'uso per evitare cadute e potenziali lesioni.

6. Pulizia e Manutenzione

- Lavare il cucchiaino a mano con acqua calda e sapone dopo ogni utilizzo.
- Non utilizzare utensili abrasivi che possano graffiare la superficie.
- Per macchie ostinate, utilizzare un detergente non abrasivo.
- Asciugare completamente prima di riporre il cucchiaino.

7. Risoluzione dei Problemi

Problema: Il cucchiaino non raccoglie bene il ghiaccio.

Soluzione: Verificare se il cucchiaino è pulito e asciutto. Assicurarsi di non sovraccaricare il cucchiaino durante il riempimento.

8. Smaltimento

Al momento dello smaltimento, seguire le normative locali per i materiali metallici. Il Cucchiaino per Ghiaccio Grande ESGW800 è riciclabile. Non gettare nel rifiuto indifferenziato.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania